



资 本 论

马 克 思

资 本 论

第 一 卷

中共中央 马克思 恩格斯 著作编译局译
列 宁 斯大林

人 民 出 版 社

本卷根据《马克思恩格斯全集》德
文版第二十三卷并参照俄文版译
出。在翻译过程中参考了《资本论》
第一卷郭大力、王亚南中译本

马 克 思
资 本 论
第 一 卷

ZIBENLUN

中共中央马克思恩格斯著作编译局译
列 宁 斯 大 林

人民出版社出版 新华书店发行

北京新华印刷厂印刷

850×1168毫米32开本 31印张 745,000字
1975年6月第1版 1986年3月北京第8次印刷
印数 300,001—324,000

书号 1001·901 定价 4.85元



目 录

卡尔·马克思 第一版序言	7—13
卡尔·马克思 第二版跋	14—25
卡尔·马克思 法文版序言	26
卡尔·马克思 法文版跋	29
弗里德里希·恩格斯 第三版序言	30—32
弗里德里希·恩格斯 英文版序言	33—37
弗里德里希·恩格斯 第四版序言	38—44

第 一 卷

资本的生产过程

第 一 篇

商 品 和 货 币

第一章 商品	47—101
1. 商品的两个因素：使用价值和价值(价值实体，价值量)	47
2. 体现在商品中的劳动的二重性	54
3. 价值形式或交换价值	61
A. 简单的、个别的或偶然的价值形式	62

(1) 价值表现的两极: 相对价值形式和等价形式	62
(2) 相对价值形式	63
(a) 相对价值形式的内容	63
(b) 相对价值形式的量的规定性	67
(3) 等价形式	70
(4) 简单价值形式的总体	75
B. 总和的或扩大的价值形式	77
(1) 扩大的相对价值形式	78
(2) 特殊等价形式	79
(3) 总和的或扩大的价值形式的缺点	79
C. 一般价值形式	80
(1) 价值形式的变化了的性质	81
(2) 相对价值形式和等价形式的发展关系	83
(3) 从一般价值形式到货币形式的过渡	85
D. 货币形式	86
4. 商品的拜物教性质及其秘密	87
第二章 交换过程	102—111
第三章 货币或商品流通	112—166
1. 价值尺度	112
2. 流通手段	122
(a) 商品的形态变化	122
(b) 货币的流通	134
(c) 铸币。价值符号	144
3. 货币	149
(a) 货币贮藏	150
(b) 支付手段	155
(c) 世界货币	163

第二篇

货币转化为资本

第四章 货币转化为资本	167—200
1. 资本的总公式	167
2. 总公式的矛盾	177
3. 劳动力的买和卖	189

第三篇

绝对剩余价值的生产

第五章 劳动过程和价值增殖过程	201—224
1. 劳动过程	201
2. 价值增殖过程	211
第六章 不变资本和可变资本	225—237
第七章 剩余价值率	238—257
1. 劳动力的剥削程度	238
2. 产品价值在产品相应部分上的表现	247
3. 西尼耳的“最后一小时”	251
4. 剩余产品	257
第八章 工作日	258—335
1. 工作日的界限	258
2. 对剩余劳动的贪欲。工厂主和领主	263
3. 在剥削上不受法律限制的英国工业部门	272
4. 日工和夜工。换班制度	286

5. 争取正常工作日的斗争。十四世纪中叶至十七世纪末叶关于延长工作日的强制性法律·····	294
6. 争取正常工作日的斗争。对劳动时间的强制的法律限制。1833—1864年英国的工厂立法·····	307
7. 争取正常工作日的斗争。英国工厂立法对其他国家的影响·····	330
第九章 剩余价值率和剩余价值量·····	336—345

第 四 篇

相对剩余价值的生产

第十章 相对剩余价值的概念·····	347—357
第十一章 协作·····	358—372
第十二章 分工和工场手工业·····	373—407
1. 工场手工业的二重起源·····	373
2. 局部工人及其工具·····	376
3. 工场手工业的两种基本形式——混成的工场手工业和有机的工场手工业·····	379
4. 工场手工业内部的分工和社会内部的分工·····	389
5. 工场手工业的资本主义性质·····	393
第十三章 机器和大工业·····	408—553
1. 机器的发展·····	408
2. 机器的价值向产品的转移·····	423
3. 机器生产对工人的直接影响·····	432
(a) 资本对补充劳动力的占有。妇女劳动和儿童劳动·····	433
(b) 工作日的延长·····	441
(c) 劳动的强化·····	443

4. 工厂.....	459
5. 工人和机器之间的斗争.....	468
6. 关于被机器排挤的工人会得到补偿的理论.....	479
7. 工人随机器生产的发展而被排斥和吸引。棉纺织业的 危机.....	489
8. 大工业所引起的工场手工业、手工业和家庭劳动的革命	503
(a) 以手工业和分工为基础的协作的消灭.....	503
(b) 工厂制度对于工场手工业和家庭劳动的反作用.....	505
(c) 现代工场手工业.....	507
(d) 现代家庭劳动.....	510
(e) 现代工场手工业和家庭劳动向大工业的过渡。这 一革命由于工厂法在这两种生产方式中的实行而 加速.....	515
9. 工厂法(卫生条款和教育条款)。它在英国的普遍实行.....	527
10. 大工业和农业.....	551

第五篇

绝对剩余价值和相对剩余价值的生产

第十四章 绝对剩余价值和相对剩余价值	555—566
第十五章 劳动力价格和剩余价值的量的变化	567—579
I. 工作日的长度和劳动强度不变(已定), 劳动生产力 可变	568
II. 工作日和劳动生产力不变, 劳动强度可变.....	572
III. 劳动生产力和劳动强度不变, 工作日可变.....	574
IV. 劳动的持续时间、劳动生产力和劳动强度同时变化.....	576
第十六章 剩余价值率的各种公式.....	580—584

第六篇

工 资

第十七章 劳动力的价值或价格转化为工资	585—593
第十八章 计时工资	594—602
第十九章 计件工资	603—612
第二十章 工资的国民差异	613—618

第七篇

资本的积累过程

第二十一章 简单再生产	621—634
第二十二章 剩余价值转化为资本	635—671
1. 规模扩大的资本主义生产过程。商品生产所有权规律 转变为资本主义占有规律	635
2. 政治经济学关于规模扩大的再生产的错误见解	645
3. 剩余价值分为资本和收入。节欲论	648
4. 几种同剩余价值分为资本和收入的比例无关但决定积 累量的情况：劳动力的剥削程度；劳动生产力；所使用的 资本和所消费的资本之间差额的扩大；预付资本的量	657
5. 所谓劳动基金	668
第二十三章 资本主义积累的一般规律	672—780
1. 资本构成不变，对劳动力的需求随积累的增长而增长	672
2. 在积累和伴随积累的积聚的进程中资本可变部分相对 减少	682
3. 相对过剩人口或产业后备军的累进生产	689

4. 相对过剩人口的各种存在形式。资本主义积累的一般规律·····	703
5. 资本主义积累一般规律的例证·····	711
(a) 1846—1866 年的英格兰·····	711
(b) 不列颠工业工人阶级中报酬微薄的阶层·····	718
(c) 流动人口·····	728
(d) 危机对工人阶级中报酬最优厚的部分的影响·····	732
(e) 不列颠的农业无产阶级·····	738
(f) 爱尔兰·····	764
第二十四章 所谓原始积累 ·····	781—832
1. 原始积累的秘密·····	781
2. 对农村居民土地的剥夺·····	784
3. 十五世纪末以来惩治被剥夺者的血腥立法。压低工资的法律·····	802
4. 资本主义租地农场主的产生·····	811
5. 农业革命对工业的反作用。工业资本的国内市场的形成·····	813
6. 工业资本家的产生·····	818
7. 资本主义积累的历史趋势·····	829
第二十五章 现代殖民理论 ·····	833—843
注释·····	847—878
人名索引·····	879—910
本卷中引用和提到的著作索引·····	911—960
名目索引·····	961—982

计量单位和货币名称表	983—984
------------------	---------

插 图

卡尔·马克思像 (1867 年)	2—3
马克思 1867 年 8 月 16 日给恩格斯的信	3
《资本论》第一卷德文第一版的扉页	9
《资本论》第一卷俄文第一版的扉页	21
马克思给《资本论》第一卷法文本出版者拉沙特尔的信	27

卡尔·马克思

资 本 论

政治经济学批判

第一卷

资本的生产过程



2 Ufa Kref. 16 Aug. 1867
Ministry of Justice, Wald das hat angewandt

Dear Fred,

Wenn Du heute heute (49.) das heißt
früher korrigiert der Anfang - Moskau -
Reinigungs, umfasst $1\frac{1}{4}$ heute
Moskau das heute korrigiert Reinigungs
Als das heute heute. das heute heute
Danke ist es, das das möglich ist! heute
Dine Reinigungs für mich heute ist
möglich die Reinigungs heute zu den
Zwecken Reinigungs heute heute
of heute!

bestenfalls heute heute.

Das ist mit heute heute heute
Acht, heute heute, heute heute!
Dine K. Marx.

马克思 1867 年 8 月 16 日给恩格斯的信

献 给

我的不能忘记的朋友

勇敢的忠实的高尚的无产阶级先锋战士

威廉·沃尔弗

1809年6月21日生于塔尔瑙

1864年5月9日死于曼彻斯特流亡生活中